

CSONGRÁDI UJSÁG

Politikai, társadalmi és közgazdasági lap.

Megjelenik csütörtökön és vasárnap reggel.

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Kossuth Lajos-tér 9. szám.
Postatakarékpénztári csekk számla: 15710.Szerkesztő:
FORGÓ FERENCELŐFIZETÉSI ÁR HAVONTA: helyben 50 f.,
vidékre 70 f. Hirdetések milliméter soronként 5 f.,
szöveggel közölti reklámhir és nyilttér sora 20 f.
— Allandó hirdetőinknek árengedmény. —

A bihari beszéd

Gömbös Gyula miniszterelnök bihari beszédeit olvassuk. Mint egy varázslatos asszony nyakán szétszakadt kalász: gurulnak szertesét az izzó gyöngyszemek:

— Vérszövetségbe hívok minden magyart! A feladatok oly nagyok, hogy csak egy egységes nemzet tud azokkal megbirkózni. Tisztát is az aulikusok, a dinasztiaért lelkesedők gáncsolgatták. Ha ma élne, a független öncéluságnak volna harcosa és a nemzeti egységet hirdető. A nemzeti egység nem jelenti a kritika megszűnését. Így csak az az ellenzék magyarázza. Kritika nélkül nem lehet kormányozni. Ellenben veszedelmesnek tartom azt a kákán csomót kereső ellenzékot, mely oktalan kritikájával elveszi itt az emberek életkedvét. Holott a magyar feltámadásban mindenkinek hinni kell. Vannak, akik csak a kisanánttal együttvéve lennének itt boldogok. Nekünk azonban a kisanánttal súlyos rendezni való dolgaink vannak, mert minden bajnak kuforrása itt az igazságtalan béke. Az a nemzet, melyet csak anyagias szempontok irányítanak, a saját vesztére tör. Történelmi feladatokat csak történelmi légkörben lehet megoldani. Megengedhető-e az most, hogy vallási szempontból szétagoljuk a nemzetet, amikor minden ember egyformán kedves a Mindenható Isten előtt? Vannak viszont, akik egy nagybecsült nemzet jelvényével, a horogkereszttel akarnak itt propagandát csinálni. A nacionalistának éppen az a kötelessége, hogy egész lelkével magyar legyen! Az idegenből hozott politikát meg nem értjük. Nekünk magyar politikára van szükségünk. A nemzet örökkévalóságának kútjából merített ihlettel kell megéreznünk, hogy a történelem utja merre vezet. A diktatúrából nem kérék. Itt a közélet által tárgyilagosan ellenőrzött törvényes akaratnak kell uralkodnia. A közigazgatásnak is át kell alakulnia, mert az is a nemzetért van és nem megfordítva. A bürokrácia azért van, hogy kiszolgálja a közönséget. A gazdasági életben ne az élvezze a hasznot, aki nem dolgozik, hanem aki verejtékes munkával szerzi meg a kenyerét. A független kisgazda, mint politikum, képtelenség. A társadalom egyes rétegeinek, mint az óra kerekeinek kell együttműködniük s egymástól függetlenek nem lehetnek. A kereskedő is olyan verejtékesen keresse meg kenyerét, mint a gazda. Abban az országban, melynek én vagyok a miniszterelnöke, piócáskodni nem lehet. Ha jól megy a gazdának, jól megy a kereskedőnek is. Ez a harmónia követeli a gazdaadósságok rendezését. Nekem nem mindegy, hogy kinek a kezében marad a magyar föld. A rendezés nemzeti ügy. Elvem, hogy aki adós, az fizessen. Ajándékot a magyar gazda úgy sem fogad el, de lehetővé kell tenni, hogy hosszabb időn át fizethesse ki adósságát, mely egy rendkívüli helyzet következtében állott elő. Új idők előtt állunk. Én nem a forradalomnak, hanem a fejlődésnek vagyok barátja. A politikai páriáknak könnyebb, mint azoknak, akik önálló nemzeti életet akarnak élni. Szimpátiával viseltetem az önálló Ausztriával szemben, de egyikünknek sem érdeke, hogy közjogi kapcsolatokkal kössük meg egymás boldogulásának a lehetőségeit. A nemzetnek tisztult politikai légkörben kell élnie, mert történelmi feladatok előbűstésén állunk. Érezni kell itt mindenkinek, hogy

A főispán felhívása a polgármesterekhez és főjegyzőkhöz az adógabonáról

Farkas Béla dr. főispán az adógabona ügyében a következő felhívást intézte a városok polgármestereihez és a községi főjegyzőkhöz:

Felhívom Polgármester ur (a községi előjáróság) figyelmét a Budapesti Közlöny vasárnapi számában megjelent 125.300/1933. VII. P. M. számú nagy horderejű rendeletre, melyben a kormány lényegesen kibővíti az adógabonarendelet eddigi kedvezményeit s több új intézkedéssel teszi előnyössé és kívánatosá a gazdaközönségre nézve az adóhátralékoknak gabonában való befizetését.

Tekintettel a rendelet nagy speciális jelentőségére, másrészt arra, hogy az kihatósában alkalmas lesz a buza árát is kedvezően befolyásolni és feljavítani, a legnagyobb súlyt helyezem arra, hogy ezen rendelet a

mai nehéz időkben a gazdaközönség minden egyes tagjának tudomására jusson. Annál inkább szükségesnek tartom ezt, mert megfigyeléseim szerint az ilyen rendelkezések sok esetben azért nem lettek meg a kívánt eredménye, mert a lakosság nem szerezhetett arról kellő mértékben tudomást.

Felhívom ezért a Polgármester urat (községi előjáróságot), sziveskedjék azonnal intézkedni, hogy a szóbanforgó rendelet úgy a sajtóban, mint hirdetmény útján és egyéb szokásos módon a legszélesebb körben közhírtetéssé olyképen, hogy abból a közönség az adógabona bejelentés részleteiről, valamint a bejelentéssel kapcsolatos nagymértvű kedvezményekről legalaposabb tájékoztatást nyerjen.

Ismét levették a közgyűlés napirendjéről a jövő évi költségvetés tárgyalását

A jövő keddi közgyűlés tárgyalja az új költségvetést

Kedden tartotta rendes közgyűlést Csongrád megyei város képviselőtestülete, amelynek tárgysorozatára egyedüli pontként a jövőévi költségvetés tárgyalása volt kitéve. Erre azonban nem kerülhetett sor, mert a körülmények parancsa alatt a közgyűlés egyhangú határozattal levette a napirendről.

Délelőtt 10 órakor nyitotta meg a közgyűlést Herke László dr. h. polgármester. Mielőtt a tárgysorozatra tértek volna, az elnöklő h. polgármester kegyeletes szavakkal parentálta el Greskovics Pál gazdasági tanácsnokot és a tragikus halálest fölött érzett gyászkijezésül javasolta, hogy az elhunyt érdemeit és emléket jegyzőkönyvben örökítsék meg és ugyancsak jegyzőkönyvben adjon részvétének kifejezést az elhunyt özvegye számára.

A közönség a kegyelet-diktálta indítványt egyhanguan magáévá tette.

A tárgysorozatra terve az elnök bejelentette, hogy az egyetlen tárgysorozati ponton kívül a póttárgysorozatra 6 önálló indítvány tárgyalását tűzte ki. Közölte ezenfelül a h. polgármester, hogy a pénzügyi bizottság a tárgyalásnak egy héttel való elhalasztását hozta javaslatba, amellyel szemben ő, mint a h. polgármester, ragaszkodik a tárgyalás napirenden tartásához.

Sághy S. Iános napirend előtti felszólalásában kifejtette, hogy miért szükséges a tárgyalás egy heti elhalasztása. A költségvetés kereteinek szűkítése a 105 százalékra kontemplált pótdadó következtében elkerülhetetlen, minthogy pedig a bizottság erre irányuló munkáját az idő rövidsége alatt befejezni nem tudta, indítványozza az egész közgyűlésnek 19-ikére való halasztását a mostani tárgysorozattal.

Hasonló véleményen van Turi István is, bár aggályai vannak az autonómia esetleges felfüggesztése miatt.

Ozsóvár Péter rámutatott arra, hogy ezek az aggályok teljesen alaptalanok, mert a képviselőtestület nem hogy megakadályozni nem akarja a költségvetés tárgyalását, hanem reális költségvetés megvalósítását akarja lehetővé tenni. Ehhez van szükség egy heti időre.

Piroska János dr. felszólalásában szintén Turi aggályainak alaptalanságával foglalkozik, majd hangsúlyozza, hogy az elnapolás nem jelent bizalmatlanságot a költségvetés előterjesztőivel szemben; csupán az alapos tárgyaláshoz szükséges időt akarja a bizottság és a képviselőtestület számára biztosítani. Az elnapolás mellett van.

értéke van a munkának, hogy a tisztesség van a piedesztálon, hogy erkölcs hatja át minden intézkedésünket s hogy a történelmi levegő erőssé teszi a magyart!

Ezek a súlyos kalapácsütések a magyar alkotmány üllőjén úgy csengenek, mint örökigazságok. Mintha semmi köze sem lenne ahhoz a pártembernek. Ezekre a kinyilatkoztatásokra az egységes magyar eszme veti fényét. Áhítatos ima ez a beszéd a nemzet oltárán. A nagy magyar eszme bibliai egyszerűséggel való kifejezése A magyar Hegyi-beszéd. A nemzeti kötelességek foglalata, amit kormánypártnak és ellenzéknek egyaránt kell hinnie, hirdetni és akarnia. Az új vérszerződés szövege: a nemzeti együttartozandóság és öncéluság himnusza.

Ez a stílus a Gömbös Gyula stílusa.

A határozott embernek mindig más is a megjelenése, mint az ingadozó. A határozott emberek forrongók és küzdők: ők viszik előbbre a világot. S milyen szerencsések vagyunk, hogy tragikus elesettségekben olyan elszánt vezért talált a vergődő magyar eszme, mint Gömbös Gyula. Az ő emelkedettsége abban nyilvánul leginkább, hogy nem önmaga, nem is pártja, hanem az egész nemzet számára gondolkodik és cselekszik.

Szívünk minden hite, hogy ezek a kinyilatkoztatások a dolgozó magyar milliók javára váljanak és közelebbhozzák a magyar eszme diadalát.

Herke László dr. h. polgármester az előjáróság részéről a póttárgysorozat elnapolásához hozzájárul, a költségvetés letárgyalásához azonban ragaszkodik.
A közgyűlés egyhangulag az elnapolás

mellett szavazott, mire a polgármester bejelentette, hogy az új közgyűlést 19-ikére hívja össze és ezzel a közgyűlést bezárta.
Az új közgyűlés időpontja kedden délelőtt 9 óra.

Mit kell tudni az adógabonáról?

A kormány méltányolva a gazdaközön-ség kívánságát, az adóhátralékok terményben való fizetésének bejelentési határidejét szeptember hó 20-ig meghosszabbította. E napig lehet a községi előjáróságoknál, városokban az adóhivatalnál bejelenteni, hogy az adóhátralékos gazdák a múlt év végéig felgyülemlett adóhátralékokat mennyi és milyen búzában, vagy rozsbán akarják törleszteni, vagy egészen kifizetni.

A kormányrendelet az adóhátralékok fejében beszolgáltatott gabona árát most meghatározott összegben állapítja meg és pedig budapesti átvétel mellett a buza 9 pengőben, a rozs pedig 5 pengőben számoltatik el az adóhátralékosok javára. Hogy azonban azok az adóhátralékosok, akik fizetési készségüknek már tanujelét adták azzal, hogy szeptember 5-ig bejelentették a hátralékok gabonával való lerovását, kellő jutalomban részesüljenek: a kormány rendelete az ilyen adózóknak 50 fillérrel magasabb átvételi árat állapít meg, úgy hogy ezek javára a buza métermészaja 9.50 pengővel, a rozs pedig 5 pengő 50 fillérrel vétetik át.

Mint hogy a megállapított átvételi ár magasabb, mint a jelenlegi tőzsdei árjegyzés, a kormány a magasabb átvételi árral újabb kedvezményt juttat a gazdáknak.

De további lényeges kedvezményt jelent a rendeletnek az az intézkedése, hogy a vidéki helyi átvétel esetén szállítási díj, mérlegpénz és kövezetvám fejében együttesen csak 1 pengőt lehet a gazda terhére felszámítani, bármilyen összeget tegyen ki ez a szállítási és egyéb költség. A távolabbi országrészekből a szállítási és egyéb költség jóval meghaladja az 1 pengőt és számos vidékről 1.60, 1.80, sőt 2 pengő és még több volna ez a költség. De bármennyi legyen is, csak 1 pengő összeg erejéig terheli a gabonát-beszolgáltató gazdát. Ezzel a fuvardíj és egyéb költségkülönbséggel is megnövekszik az adógabona átvételi ára.

Ha már most a kormány által megállapított átvételi árhoz hozzászámítjuk a boletta három pengőnyi összegét, amelyet ugyancsak a gazda javára számítunk fel, úgy kiderül, hogy a buza átvételi ára budapesti átvételnél 11 pengőnél, a rozs pedig 7 pengőnél kisebb nem lehet, azoknál a gazdáknál pedig, akik szeptember 5-ig már bejelentették adóhátralékuk adógabonában való levonását, az átvételi ár nem lehet kisebb a búzánál, 11.50 pengőnél, a rozs-

nál pedig 7.50 pengőnél. Ha ezt az árat összehasonlítjuk a mai tőzsdei árfolyamokkal, úgy nyomban látjuk, hogy az adóhátralék fejében befizetett gabonájáért a gazda 3 és 1/2 4 pengővel többet kap a helyi árnál. Keres tehát a gazda már a pusztá átvételi áron és keres a szállítási és egyéb költségeknél beálló megtakarításon.

De még egy gazdakívánságot teljesít a kormány az új rendelettel. Felmerült ugyanis az a kérdés, hogy ha a buza és rozs ára később emelkednék és így a kincstára valamikor drágábban értékesíthetné az adóhátralékok fejében beszolgáltatott gabonát, ugye ez a haszontöbblet kinek a javára essék? A gazdák természetesen azt kívánták, hogy ily esetben az előálló haszon szintén az ő javukra szolgáljon. Ezt a kívánságot teljesíti a kormány új rendelete, amikor kimondja azt, hogy ha később az adógabona értékesítéséből haszon merülne fel, akkor ez a haszon az adózók javára fog beszámíthatni az 1934-ik évi adóhátralék elszámolásánál.

Ezek a kedvezmények azonban csak az önként felajánlott buza és rozs után járnak, míg ellenben az adótorozás fejében lefoglalt gabona után csakis a tőzsdei napi ár fog elszámoltatni, a teljes szállítási díj és költség levonásával. Ha azonban a gazda adótorozása fejében lefoglalt gabonáját szeptember 20-ig önként felajánlja az adóhátralékok lerovására, úgy a már lefoglalt gabona is a fentebb megjelölt magasabb átvételi árban fog az illető javára elszámoltatni.

Minden józan gazda tehát saját érdekében cselekszik, ha az előnyös feltételek mellett beszolgáltatja rendelkezésre álló gabonáját az adóhátralékok lerovása céljából. Mert így sokkal nagyobb értéket kap a gabonájáért, mintha azt a mai alacsony árakon értékesítené és még ezen felül biztosítja magának az esetleges gabonaáremelkedésből később előálló hasznot. Jól tudja minden gazda, hogy a távoli helyeken ma búzáért gyakran csak 6 és 1/2 7 pengőt, rozsról pedig 3—3 és 1/2 pengőt kap a vevőtől. Mennyivel magasabb árban tudja értékesíteni az adóhátralékos gazda gabonáját, ha azt beszolgáltatja az adóhátralékok fejében az államkincstárnak és ezen felül még mentesül a költséges adóvégrehajítás hátrányai alól is.

Az egyéni termelés kudarca

A szőlő-, gyümölcsstermelés és értékesítést egyöntetűvé kell tenni. Ezt nem csak mi érezzük, hanem érzi Kecskemét városa is. Előttünk, csongrádiak előtt, ugy a termelés, mint értékesítési tekintetben Kecskemét, mint világitó fényszlop lebeg.

Kecskemét tervbevette, hogy gyümölcs-katasztert készített az óriási határában levő gyümölcsfákról. Hogy minden gyümölcs fajtáról tudja, hány fája van, hogy a termelési idény kezdetén tisztában legyen: hány fa termésére számíthat, kb. mennyi lesz a termés, a terméseredményről tájékoztathassa a világpiacon dolgozó kereskedőket stb. De fontos azért is, hogy a gyümölcsfa védelmi-szerek mennyiségéről tájékozódva legyen s polgárainak úgy a gyümölcsösök gondozásánál, mint az értékesítésnél segítségére lehessen. Kecskemét közhatalósága azt is tudni akarja, mely gyümölcsféle átoltását, melyeknek kipusztítását, melyeknek szaporítását ajánlja szőlősgazdái figyelmébe.

Kecskemét mezőgazdasági életének irányító tisztába vannak azzal, hogy igazi értékesítést nem kosárra, kocsi, sőt nem is vagonra, hanem vonat és hajórakományokra

való terméssel lehet elérni. Hogy az egyöntetű termelést és értékesítést irányítani kell. Sajnos Csongrád ettől még távol áll! Pedig az egyéni termelés, illetve értékesítés csődjét Csongrád legkiválóbb szőlő és gyümölcsstermelő gazdái is a saját tehetetlenségükön tapasztalták. Két kiváló szőlősgazda B. J. és F. I. panaszkolta: nem érdemes a gyümölcs-fákat kezelni, nem érdemes rá költeni, mert az önköltséget sem hozza be. Erre csak ráfizet az ember. Pedig e két szőlősgazda régóta híres és közzismert arról, hogy az ő gyümölcsösökben vannak a legkiválóbb gyümölcsfajták, hogy mindent megtettek gyümölcs-fáik téli és nyári kezeléséért. S a legtöbb oltani és szemezni akaró csongrádi szőlősgazda törekedett arra, hogy különösen R. J. barack, alma, körte stb. fájáról 1—2 oltógallyat, vagy szemződőt szerezhesen. Ime értékesíteni ő sem tud, nem, mert kicsinyben termel és ki van szolgáltatva a kofakartélnak.

Termelni tehát nagyban kell, hogy nagyban értékesíthessük. De hiába terem nagyban a tarkaszilva és egy sereg más gyümölcs. Értékesíteni nem tudjuk, mert nem a világpiacon való. Tudnunk kell tehát, melyek

azok a gyümölcsfélék, melyek a hazai és külföldi piacon elsősorban keresettek és Csongrádon a lehető legkönnyebben állíthatók elő. Csongrádnak ezen gyümölcsfélék termesztésére kell berendezkedni s nem vaktából, nem ösztönszerűleg, nem más községek és városok vak utánzása, hanem a biztos tudás alapján. E biztos tudást csakis a szakismeret teljes birtokában szerezhethetjük meg. Szakismeret pedig csak szakembertől sajátítható el. Csongrádnak szerencséje, hogy a Téli Gazdasági Iskola utján évről évre megkaphatja ama téli tanfolyamokat, amelyeknek segítségével szőlősgazdáink nemcsak pótolhatják e nemű hátramaradásukat, hanem felküzdhetik magukat a vezetőszerepet vívó szőlő- és gyümölcsstermelők és értékesítők közé.

Az ide tél nyújtja a legelső alkalmat arra, hogy gyümölcsstermelésünk új korszakát megnyissuk. A téli tanfolyamról kilépő csoport a jövő évben már élvezni fogja a szakszerű termelés és értékesítés előnyeit és minél nagyobb lesz ez a csoport, annál nagyobb eséllyel tud az értékesítési küzdelemnek — amely a jövő évben talán még nehezebb lesz — nekiindulni.

Csongrádi gyümölcsstermelők! Ebben a küzdelemben a téli tanfolyamon szerzendő szaktudás fegyverével mindenkinek részt kell venni a saját, de a város boldogulása érdekében is!

Beiratás a helybeli reálgymnáziumban

A csongrádi Szent Imre reálgymnáziumban ma d. e. 8 órától 12 óráig folytatódna a beiratások.

Felvételi díj címén 8 P fizetendő. A jeles és jó előmenetelű hadiárva és hadigyámoltak ezen díj fizetése alól fel vannak mentve.

Fizetendő továbbá a Magyar Iskolaszövetület Egyesület céljaira 1 P és az Ifjusági Vöröskereszt Egyesület számára 20 fillér. Az összes hadiárva és hadigyámoltak e két járulék fizetése alól mentesek.

A hadiárva és hadigyámoltak ebbeli minőségüket Egyéni lap vagy Hadigondozási igazolvány felmutatásával tartoznak igazolni.

Husz százalékkal kell leszállítani a szérumárakat

Egyre erősebben érzi a gazdatársadalom a szérum drágaságát. Egyes vidékeken különösen nagy károsodás volt az állatállományban, ami részben annak tulajdonítható, hogy az állattenyésztők nem tudják megfizetni a drága szérumárakat. Kállay földművelésügyi miniszter szigorú intelmet intézett a szérumgyárakhoz, kötelezve a szérumgyárakat arra, hogy árakat 20 százalékkal mérsékeljék. A miniszter üzenetéhez hozzáfűzte azt is, hogy a gyárak a leszállított árakat legkésőbb október 1-ig kötelesek életbeléptetni.

A szérumgyárak már be is jelentették a földművelésügyi miniszternek, hogy az árleszállítást elfogadják. Ezidőszent tárgyalások folynak a gyárak között, mert a szérumüzemek

URÁNIA HANGOS MOZI

Szerdán, szept. 13-án este 1/2 9 órakor és csütörtökön, 14-én 1/2 7 és 1/2 9 órakor
FOX HANGOS HIRADÓ.

EMDEN A HŐSÖK HAJÓJA

Legendás hősök szerelmi regénye 10 felv.
Rendezte: Louis Ralph.

Főszereplők: Louis Ralph, Werner Fütterer, Fritz Greiner, Renne Stobrawa.

HÁBORUS FILM!

Csongrádi piaci árak.

1933. szeptember 12.

Tiszta buza* 1 mm.	7.20 F
Rozs*	1 " 4.—
Árpa	1 " 5.—
Zab	1 " 4.50
Köles	1 " 4.—
Bab	1 " 8.50
Kukorica	1 " 6.—
*Boletta 3 P.	
Félbarna kenyér kgr.	—,28 F
Barnakenyér	" —,20
Rozskenyér	" —,18
Nullásliszt	" —,30
Főzöliszt	" —,27
Kenyerliszt	" —,24
Rozsliszt	" —,20
Hizott lud	" 0.90
Hizott kacska	" 0.75
Tyuk	" 0.75
Csirke	" ,080—85
Pulyka kgr.	0.50—0.80
Tojás darabja	0.5
Marhahús	" 0.80
Juhhús	" 1.—
Sertéshús	" 1.20
Olvasztott zsir	" 1.40
Háj	" 1.40
Szalonna	" 1.20

A honvédkincstár most szerzi be egész év terményszükségletét

Abba a nagyszabású kormányakcióba, amely az utolsó értékesítési feltételek megteremtésére törekszik, bekapcsolódott a honvédkincstár is.

Fontos intézkedéseket tartalmaz a honvédelmi miniszternek az a rendelete, amely elutasítja az összes illetékes katonai kincstári szerveknek a honvédkincstár részére terményszükségletét nyomban vásárolják meg. Nagyszó ez, hiszen komoly költséggyasztó és egész tekintélyes mennyiségek felvásárlását jelentí ugy búzában, min rozsban és zabban. De nőve értékét a rendelkezésnek, hogy beszerzési forrásul termelőket jelöli meg. Kapcsolódik tehát minden közbülső kéz és a gazda is a legjobb árhoz jut, am még más módon is biztosítást nyert. A rendelet ugyan megszabja a minimális árakat is, amelynek kisebb áron honvédkincstár nem fog vásárolni. Ez a minimális ár búzánál nyolc, zabnál hét és rozsnál négy pengő.

De a gabonánál ehhez még hozzájön a gabonajegy értéke is. Ha persze a helyi ár ennél magasabbak, a kincstár ezt az árat fizeti meg a gazdának, akitől vásárol. Nem kétséges, hogy ez intézkedés jó hatással lesz az egész terménypiacon. Remélhető azonban, hogy például követik majd a többi nagy fogyasztók — intézetek, kórházak, étkezési üzemek stb. — és keresletükkel amit beszerzésük jelent, el segítik a gabonapiac kezvezőbb áralakulását és ezzel is segítségére sietnek mezőgazdaságunknak.

Építkezési anyagok legjobb beszerzési forrása

Az építkezni szándékozó közönséget értesítjük, hogy gyártelepünkön **falitégla, járda-tégla, 20/20-as, 30/30-as** és 6 sarku **padozat-tégla, kémény- és oszlop-tégla, sima- és idom nyersfalazat-tégla, kut-tégla, kemence-tégla, továbbá hornyolt és hódfarku tetőcserép** bármely mennyiségben a **legolcsóbb** gyári áron kapható. Mielőtt szükségletét beszerezné, győződjön meg személyesen gyártmányaink igen jó minőségéről, azok méreteiről és áraitól.

Telefon: 43. Mátray Építőanyaggyár Csongrád

a kapu előtt azonban nem ment a játék. Oláh I. a két gól nagyszerű előkészítésénél megmutatta, hogy jó az öreg a háznál.

Lupták bírora nem lehet panasz.

Vasárnap: SzTE-CsAK derbi!

Hosszu szünet után végre az első osztályban fog találkozni a CsAK ősi riválisával, a szomszéd Szentes legjobb csapatával az SzTE-vel. A két szomszédvár küzdelme az elsőségért a futballban sem mai keletű s e küzdelemnek lesz jelentős állomása a vasárnapi mérkőzés. Néhány év óta ugyanis a futballhegemóniát Csongrád kezében lehetett látni, míg a nagy lendülettel feltörő SzTE az első osztályba kerülve, most el nem érkezett a döntő csatára: elvenni a hegemóniát Csongrádtól.

Két város sportársadalmát tartja lázban a kérdés: melyik a jobb, a CsAK vagy az SzTE? A CsAK még veretlen az idén, az SzTE oldalán viszont a HMTE elleni szenzációs győzelem áll. Hogy kié lesz a győzelem palmája, majd csak a vasárnapi mérkőzés dönti el. De hogy nagy mérkőzés lesz, az bizonyos.

A CsAK szorgalmas tréninggel készül, de a csongrádi közönségnek is fel kell készülnie, mert több különmotoros többszáz főnyi szentesi drukkerhadat hoz át. Nem szabad azt a szégyent megérnünk, hogy a csongrádi pályán idegen közönség hangja legyen az uralkodó: Tehát minden épkézláb csongrádi kint lesz vasárnap a CsAK-pályán.

Különböző kettős bajnoki lesz a pályán, mert a B-csoportok is mérkőznek 2 órai kezdettel a *másodosztályu bajnokságért*. Az így fölmerült költségtöbblet miatt minimális — 10 filléres — helyáremelés vált szükségessé az állóhelyeken, ezzel szemben azonban két olyan izgalmas bajnoki mérkőzést látunk, amelyet sokáig emlegetni fogunk.

A CsAK valószínű felállítása: Szöllősi-Sebestyén, Kozma II.—Apatóczy, Blázsik, Oláh II.—Szörfy, Csömör, Gál, Bánfy, Oláh I.

Csongrád vármegye alispánjától.

5772/alisp. 1933. szám.

Pályázati hirdetmény.

Csongrád megyei városnál nyugdíjazás folytán megüresedett és a VII. fizetési osztályba sorozott polgármesteri állásra, valamint az ennek betöltésével kapcsolatban esetleg megüresedő egyéb állásokra pályázatot hirdetnek.

A minősítésre és alkalmazásra nézve az 1929. évi XXX. t.-c. 65—68. §-ai, illetve az e törvény által nem érintett részükben az 1883. évi I. és 1912. LVIII. t.-c., valamint az érvényben álló városi szervezési szabályrendelet vonatkozó intézkedései az irányadók.

Akik ezen állást, illetve az esetleg megüresedő egyéb állásokat elnyerni óhajtják, kellően felszerelt pályázati kérvényüket a **folyó évi október hó 5. napjának déli 12 órájáig** hozzám nyújtják be.

Az elkészen érkezett, vagy kellően fel nem szerelt kérvények nem fognak figyelembe vétetni. Az eddig szolgálati kötetlenségben nem állott pályázóknak a forradalmak és az oláh megszállás alatti magatartásukat igazolniuk kell.

Szentes, 1933. évi szeptember hó 5-én.

Dr. Csergő Károly
alispán.



Szept. 14. csütörtök.

6.45 Torna. Utána: His Master's Voice grammfonlemezek. — 10 Felolvasás. Közben: His Master's Voice grammfonlemezek. 12.05 Vásárhelyi György zongorázik, Kunczi Teréz énekel, zongorán kíséri Polgár Tibor. 1.30 Mándits-szalonzene. — 4 S. Bokor Malvin előadása. — 5 Kovács Andor csevegése. — 5.30 Saljapin-lemezek. — 5.55 Helyszíni közvetítés Váraljáról. — 7.05 A m. kir. 1. honvédegyalozred zenekara. — 8 A rádió külügyi negyedőrája. — 8.15 Ladányi Ilona énekel, zongorán kíséri Polgár Tibor. 8.45 aradi Farkas Sándor és cigányzenekara a Bodó-kávéházból. — 9.45 Pontos időjelzés, hírek, időjárásjelentés — 10 Melles magyar vonósnégyes. — 11 His Master's Voice grammfonlemezek.

Szept. 15. péntek.

6.45 Torna. Utána: Kristály grammfonlemezek. — 10 Felolvasás. Közben: His Master's Voice grammfonlemezek. — 12.05 Országos Postászenekar. — 1.30 Eugen Stepat orosz balalajka zenekara. — 3.30 A rádió diákfőelőadása. — 4 Voigt Ede dr. előadása. — 5 Virány László szalonzene. — 6 Asztalos Miklós dr. előadása. — 6.30 Columbia grammfonlemezek. — 7.15 Gyors-írótanfolyam. — 7.45 Hubay-est. — 9.15 Magyar Imre és cigányzenekara a Hungária szállóból. — 9.50 Pontos időjelzés, hírek, időjárásjelentés. — 10.25 Károlyi Gyula zongorázik. — 11.05 Garay György jazz-zene-kara a Royal-étteremből.

Szept. 16. szombat.

6.45 Torna. Utána: Polydor—Brunswick grammfonlemezek. — 10 Felolvasás. Közben: His Master's Voice grammfonlemezek. — 12.05 Halász Fischer Anna hegedűl, Kenyeres Zoltán énekel, zongorán kíséri Polgár Tibor. — 1.30 A m. kir. államrendőrség zenekara. — 4 Harsányi Gizi előadása. 5 Petneházy Imre előadása. — 5.30 Bura Sándor és cigányzenekara Radics Lajos tárogató számaival. — 6.30 Mit üzen a rádió. 7 Odeon—Parlophon grammfonlemezek. — 8 Sik Sándor köszöntőverse a Magyarországon tartózkodó lengyel vendégek üdvözlésére. Elmondja Somody Pál. — 8.05 Operettelőadás a Studióból. — 10.20 Pontos időjelzés, időjárásjelentés hírek, lóversenyeredmények. Majd Horváth Rezső és cigányzenekara az Emke-kávéházból László Imre énekszámával.

HASZNÁLT TANKÖNYVEKET VESZ ÉS FÉLÁRON AD

A SZILER-KÖNYVKERESKEDÉS

Apróhirdetések

3 házrész bökény eladó. Értekezés Nap-u. 1 szám alatt.

Két házrész kilences eladó. Értekezés Mentettrét 58 tanyaszám, hetipiackor a kiadóban. 9-1

Borbélysegédet keres a Bokrospart szomszédságában Szabó Ferenc. 2-1

Egy udvari szoba, konyha azonnalra kiadó Réti János-utca 9. sz.

Csemegi Károly-utca 18. sz. alatti ház kiadó. Értekezés Csemegi-u. 36. 3-1

Tanulók teljes ellátásra jutányos árért felvételnek Nagymező-utca 21. sz. 3-1

Polgárista, gimnazista leánykakat, vagy fiukat teljes ellátással vállalok, tanulmányi ellenőrzés mellett. Kossuth-u. 7. 3-3

Kossuth-u. 47. sz. ház eladó. Szentháromság-tér 13. sz. alatt 1—2 szobás lakás kiadó. Értekezés lehet Pusztai István üzletében Uri-u. sarok. 10-2

27 hold tanya birtok elad, 3000 P-vel átvehető. Bővebbet Pintérnél. x6

Zöldkert-utca 6. számú ház és a mámai-rétben 1 öreghold szántó föld eladó. 3-2

Andrássy-utca 40. számú ház eladó. Értekezés Szörffy-örökösökkel Templom-utca 14. szám. 9-5

70 hold rét, tanyaépületekkel eladó. Pintér Árpád-utca 11. x6

Uri-utca 14 számú ház és 1/2 öreghold kenderföld eladó. Értekezés ünnep és hetipiackor alkalmával ugyanott. 3-3

Megvételre keresek használt 200—250 kg-os mérleget. Dob-utca 13. 3-3

22 hold prima rét, jó tanyaépületekkel eladó. Pintér. x6

Szent György-utca 9. számú ház eladó, esetleg földért elcserélendő. Értekezés ugyanott. x46

Fél hold szőlő tanyaépülettel jutányos áron eladó. Értekezés Munkácsi Mihály utca 4. szám. x63

Hunyadi-tér 1 sz. alatt egy szobás lakás szintén kiadó. Érdeklődni lehet a fenti 1 sz. alatt. x6

20 hold föld, homokos szántó, tanyaépületekkel eladó. Cim a kiadóban. x9

Aváros közelében 3—6—7—10—15—18 holdas tanya birtokok eladók. Pintér. x6

Borpince utcai bejárattal, vízvezetékkel azonnalra kiadó. Bővebbet Kereszt-utca 6. sz. x10

Földeket, házakat, bérleteket a legelőnyösebb feltételek mellett, részletfizetésre is, mindenkor irodám utján vehetők. Pintér János ingatlan adás-vételi iroda Csongrád, Árpád-utca 11. szám. x6

Amamai rétből a Forgó-féle földből 1 hold eladó. Értekezés Andrássy utca 11. szám alatt. 3-2

Erzsébet-utca 4. számú ház négy szobával azonnali beköltözésre kiadó. Értekezés Iskola-utca 8. sz. 3-2

Sinkó-féle urbáni 1 hold szőlő és másfél hold szőlő épületekkel eladó. Értekezés a helyszínen Urbán-ut 1313. x100

60 holdas birtok jó tanyaépületekkel kedvező fizetési feltételek mellett eladó, 10.000 pengővel átvehető. Érdeklődni lehet Árpád-utca 11. x54

2 lóerős villanymotor teljesen jó állapotban jutányos áron eladó. Cim a kiadóhivatásban. 3-3

Felolvas szerkesztő: Bertoss Károly. Felolvas kiadó: Szilber J. Antal.

Nyomatott a laptulajdonos Szilber J. Antal könyvnyomdájában.